



2020年12月10日

敬致: 2021年初一新生/转学生家长

迎新日通告

1. 遵从教育部的决定, 本校将于**2021年1月20日(星期三)**开课。因此, **2021** 年新生迎新日将于**2021年1月16日(星期六)**上午**8时**至上午**11时30分**举行, 所有新生务必穿着整齐的校服出席迎新日。当天除了分班和参观校园之外, 本校也提供学术, 联课及训育的相关资讯。
2. 通过录取的转学生/插班生同样必须出席迎新日。
3. 宿舍也将于迎新日当天, 即**2021年1月16日(星期六)**开放。报名入住宿舍的新生也可以于迎新日结束后将行李, 日常用品等物品搬入宿舍房间。
4. 已报名的新生/插班生请于**2020年12月21日至1月8日**到本校贩卖部购买校服, 课本及作业。贩卖部的营业时间: 星期一至五, 上午**9时30分**至下午**3时30分**。

特此函告, 敬请垂注。

To: Parents of 2021 Year 7 Students/ Transfer Students

Notice: Orientation Day

1. In compliance with the decision of the Ministry of Education, our school will start the new semester on 20 January 2021 (Wednesday). Therefore, 2021 Orientation day will be on 16 January 2021 (Saturday) from 8.00 a.m. till 11.30 a.m. New students are required to attend and dress in school uniform. Events of Orientation day include meetings with class teachers, touring around the school, and a short introduction about the studies department, co-curricular department and discipline department.
2. Transfer students are required to attend the Orientation Day.
3. Hostel will be opened on the Orientation Day, which is 16 January 2021 (Saturday). Students who have registered to stay in the hostel are able to move into the hostel after the Orientation Day event.
4. Students who have registered for the 2021 enrolment may purchase their school uniform, textbooks and other necessities from the school's bookshop from 21 December- 8 January 2021.
Operating hours for the bookshop: Monday-Friday, 9.30am-3.30pm.

Thank you.


KUNG BEE LEE 江美利
PRINCIPAL
HAN CHIANG HIGH SCHOOL PENANG
韩江中学校长